

VABILO

Vabimo vas, da se v ponedeljek, **14. novembra 2022, ob 16:00 uri v**
predavalnici Seminar 5, Pravne fakultete v Ljubljani

udeležite izobraževanja za **nemški jezik**

Greta Jenček

Herausforderungen beim Übersetzen von Rechtstexten und beim Gerichtsdolmetschen ins Deutsche und aus dem Deutschen

**(Izzivi pri prevajanju pravnih besedil in pri sodnem tolmačenju v nemščino
in iz nje)**

Program:

16.00 Uvodni pozdrav

16.10 Prvi del

- Strokovni izzivi
- Tehnični izzivi
- Socialno-ekonomski izzivi

17.30 Odmor

17:45 Drugi del

- Leksikalni izzivi
- Slovnčni izzivi
- Stilistični izzivi

19.00 Zaključek

Predavateljica Greta Jenček je zaključila študij nemškega jezika in književnosti na Filozofski fakulteti v Ljubljani in novinarstva na Fakulteti za družbene vede v Ljubljani. Iz novinarstva, kjer je začela svojo poklicno pot, jo je pot najprej peljala v pedagoške vode. Leta 2014 se je osamosvojila. Bila je odgovorna urednica učbeniškega kompleta Maximal (Klett), ki je leta 2017 na Frankfurtškem knjižnem sejmu prejel prestižno nagrado BELMA (Best European Learning Material Award). Je stalna sodelavka Goethe Instituta v Ljubljani ter kot srednješolska, višješolska in visokošolska predavateljica močno vpeta tudi v mednarodno delovno okolje. Kot sodna tolmačka dela od leta 2001.